



DIE OFFIZIELLE ZEITSCHRIFT DER ÄRZTEKAMMER BERLIN



40. JAHRGANG

# BERLINER

# ÄRZTE

NR 12/2004

## TITELTHEMA

### 12 Stunden sind kein Tag

Im September stellte der europäische Gerichtshof für Deutschland klar: Bereitschaftsdienst ist Arbeitszeit! Seitdem wird in den Kliniken fieberhaft nach Wegen gesucht, möglichst kostensparend europarechtskonforme Arbeitszeitmodelle hinzubekommen. Gibt es in dieser Stadt Krankenhäuser, die schon früher damit anfangen und nicht erst auf das Urteil gewartet haben? BERLINER ÄRZTE hat sich umgehört.

Von Angela Mißlbeck .....16

## MEINUNG

### Die Mär vom reichen Doktor

Von Von Elmar Wille.....3

BERLINER ÄRZTE aktuell.....6

**Mitteilungen aus dem Gemeinsamen Krebsregister** .....10

**Leserbriefforum zum Heft 10/2003, ALLHAT-Studie pro und contra** .....11

## BERUFS- UND GESUNDHEITSPOLITIK

### Nullrunde bei der Ärzteversorgung

Bericht von der Delegiertenversammlung am 20. Oktober 2003  
Von Sybille Golkowski .....23

### 20 Jahre Fraktion Gesundheit

Kleiner Hinweis auf ein berufspolitisches Jubiläum  
von Daniel Rühmkorf.....27

### Medizin am Rande der Zivilisation

Der Berliner Arzt Dietmar Ziegler und seine Frau Birgit stellten in Kenia ein ambitioniertes Krankenhausprojekt auf die Beine. Beide verunglückten vor wenigen Wochen tödlich bei einem tragischen Unfall. Unser Beitrag gibt Einblick in ihr Lebenswerk.  
Von Nicolas Schönfeld.....28

## PERSONALIEN

### In memoriam Hermann Kahl

**Zum Tode von Bernhard Schmidt**.....30

## FEUILLETON



### Der doppelbödeige „Doktor Deter“

Doktor Deter ist der Held des gleichnamigen neuen Kinderbuchs von Toon Tellegen, Lyriker, Buchautor und Arzt aus Holland. Sein Wunderarzt zieht den Kranken die Kopfschmerzen aus dem Kopf, setzt Fiebersauger ein und ist auch sonst ein toller Hecht.  
Von Rosemarie Stein .....32

